

**TOKIKO GOBERNU BATZARRAK 2015EKO
UZTAILAREN 20AN EGINIKO EZOHIKO ETA
PRESAZKO BILKURARI DAGOKION AKTA**

Errenteriako Udaletxean, 2015ko uztailaren 20ko 09:30 zirela, lehenengo deialdian eta Julen Mendoza Perez alkate jaunaren esanetara (O/E EHBILDU), ondoko zinegotziak elkartu dira:

O/E EHBILDU

- Jaione KARRIKIRI GARAÑO
- Garazi LOPEZ DE ECHEZARRETA
- Jon TXASKO ORGILLES

Errenteria IrabaziZ

- Yon COLLAR RIOSECO

Ez dira etorri, baina ezinetorria adierazi dute, Nagore Basurto Escamillak (Errenteria IrabaziZ) eta Bernardo Lemos Tabernak (O/E EH BILDU).

Bertan dago, Egintza fedatzeko, Nagore Sarasola Otermin idazkari nagusia.

1. Bilkuraren presazko izaera berrestea.

Alkate jaunak (O/E EHBILDU) euskaraz adierazi du gaia mahai gainean geratu zela aurreko Tokiko Gobernu Batzarreko bilkuran hainbat alderdi argitu eta zuzendu behar zirelako. Ezohiko eta presazko bilkura hau deitu duela adierazi du gaiak presa dexente duelako kopuru desberdinak ordaindu ahal izateko eta ezin delako irailean gauzatuko den hurrengo ohiko bilkura arte itxaron.

Bilkuraren presazko izaera berretsi ondoren, aho batez, ondorengo gaia eztabaidatu da.

**ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA Y
URGENTE DE JUNTA DE GOBIERNO LOCAL
CELEBRADA EL DÍA 20 DE JULIO DE 2015**

En la Casa Consistorial del Ayuntamiento de Errenteria, siendo las 09:30 horas del día 20 de julio de 2015, se reúnen en primera convocatoria, bajo la Presidencia del Alcalde D. Julen Mendoza Pérez (O/E EHBILDU), los siguientes Concejales

O/E EHBILDU

- Jaione KARRIKIRI GARAÑO
- Garazi LOPEZ DE ECHEZARRETA
- Jon TXASKO ORGILLES

Errenteria IrabaziZ

- Yon COLLAR RIOSECO

No asisten excusando su inasistencia, ni Nagore Basurto Escamilla (Errenteria IrabaziZ), ni Bernardo Lemos Taberna (O/E EH BILDU).

Asiste y da fe del Acto la Secretaria General Nagore Sarasola Otermin.

1. Ratificar la urgencia de la convocatoria.

Interviene en euskera el Sr. Alcalde (O/E EHBILDU) manifestando que el presente asunto quedó sobre la mesa en la anterior sesión de la Junta de Gobierno Local porque era necesario aclarar y subsanar algunos aspectos. Ha convocado esta sesión extraordinaria y urgente porque este tema tiene bastante urgencia para poder abonar las diferentes cuantías y no puede esperarse hasta la siguiente sesión ordinaria que tendrá lugar en septiembre.

Previa ratificación de la urgencia de la convocatoria, por unanimidad, pasa a tratarse el siguiente asunto.

2. Proposamena: Onartzea Errenteriako Udalaren eta Oarsoaldea, S.A.ren arteko Lankidetzaz Hitzarmena.

Aztertu da Errenteriako Udalak eta Oarsoaldea, S.A.k erakunde bientzako interes orokorrekoak diren hainbat programa gauzatzeko lankidetzaz hitzarmena sinatzeko proposamena (proposamen honi erantsita doa hitzarmena).

Aztertu da kontu-hartzaileak, Etxarri jaunak, hilaren 10ean egindako txostena.

Ogasuna eta Garapen Ekonomikoko Delegatuaren proposamenez.

Tokiko Gobernu Batzordeak, aho batez,

ERABAKIDU

Lehena: Onartzea Errenteriako Udalaren eta Oarsoaldea, S.A.ren 2015erako lankidetzaz hitzarmena.

Bigarrena: Xedatzea 554.227,00 euroko gastua, ekitaldi honetako aurrekontuaren aplikazio hauen kontura:

(5795).- Oarsoaldea: kanpainak

(5548) – Oarsoaldea: Ekarpen arrunta.

Hirugarrena: Lankidetzaz hitzarmenaren jarraipenerako batzordeko kide izendatzea, Udalaren izenean, alkatea eta kontu-hartzailea.

Laugarrena: Errenteriako alkateari, Mendoza jaunari, ahalmena ematea aipatutako hitzarmena sinatzeko.

2. Propuesta de aprobación del Convenio de colaboración entre el Ayuntamiento de Errenteria y Oarsoaldea S.A.

Vista la propuesta de Convenio de colaboración entre el Ayuntamiento de Errenteria y Oarsoaldea, S.A., para el desarrollo de diversos programas de interés general para ambas entidades y que se adjunta a esta propuesta.

Visto el Informe elaborado por el Interventor, Sr. Etxarri, de fecha 10 de los corrientes.

A propuesta del Delegado de Hacienda y Desarrollo Económico

La Junta de Gobierno Local, por unanimidad,

ACUERDA

Primero: Aprobar el Convenio de colaboración entre el Ayuntamiento de Errenteria y Oarsoaldea, S.A. para el año 2015.

Segundo: Disponer un gasto de 554.527,00 € con cargo a las siguientes aplicaciones presupuestarias del presupuesto del ejercicio.

(5795) – Oarsoaldea: campañas.

(5548) – Oarsoaldea: Aportación ordinaria.

Tercero: Designar como miembros de la Comisión de seguimiento del Convenio de colaboración por parte del Ayuntamiento, al Alcalde y al Interventor municipal.

Cuarto: Facultar al Alcalde de Errenteria, Sr. Mendoza, para la firma del Convenio citado anteriormente.

Bosgarrena: Erabaki honen berri ematea Oarsoaldea, S.A.ri.

Quinto: Comunicar el presente acuerdo a Oarsoaldea, S.A.

Eta aztertu beharreko gai gehiagorik ez zegoenez, presidenteak bilkura amaitutzat eman du egun bereko 09:35 zirela. Eta aztertutakoa eta erabakitakoa jasota gera dadin Akta hau egin dut Erkidego Autonomoko paper ofizialean, _____zenbaitik _____ra, eta nirekin batera Alkateak sinatu du. Egiaztatzen dut.

Y sin más asuntos de los que tratar, el Presidente levanta la Sesión, siendo las 09:35 horas del día de la fecha. Y para constancia de lo tratado y de los acuerdos adoptados, extendiendo la presente Acta en los folios números _____ al _____ del papel oficial de la Comunidad Autónoma, firmando conmigo el Alcalde. Certifico.